

Mountfield

BG

SK

EN

Инструкция за
батут Mountfield
с размер 305 cm и 366 cm



Intertek

ATEST

- stability
- odolnosti plochy
- pevnosti konstrukce
- bezpečnosti síťe

БЕЗОПАСНОСТ
ПРОВЕРЕНА



10/2020

Инструкция за батут Mountfield

Благодарим ви

Благодарим ви, че закупихте батут от Mountfield. Вярваме, че той ще ви радва много години и заедно с близките си ще прекарате с него приятни мигове. Преди да сглобите батута, прочетете внимателно тази инструкция. Препоръчваме да я запазите за бъдещи справки.

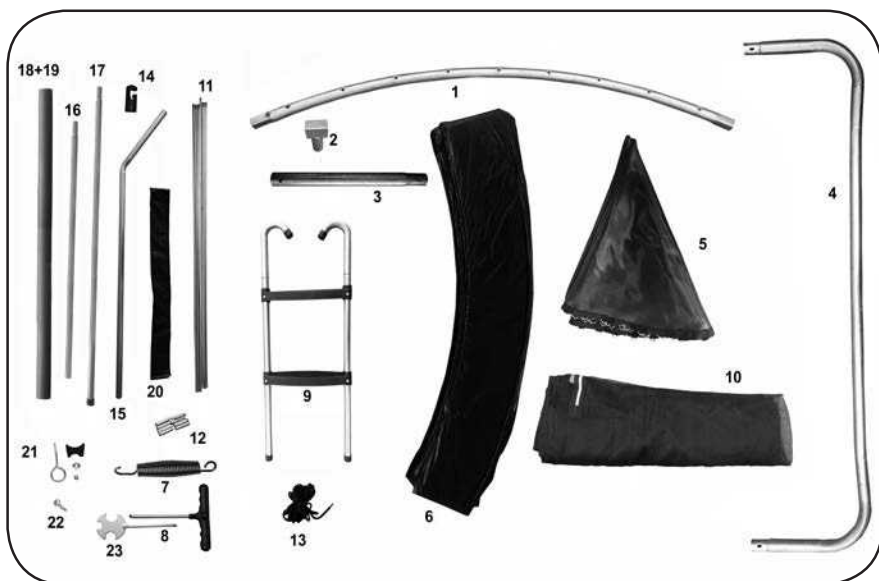


Вашият Mountfield

Съдържание на опаковката



№	305 cm	366 cm	Наименование на частта	305 cm	366 cm	
1	19000301	19000302	Тръба на рамката	6	8	Кутия 1
2	19000305	19000305	Т-връзка на рамката	6	8	
3	19000649	19000650	Удължител на крака	6	8	
4	19000631	19000632	U-образен крак	3	4	
5	19000647	19000664	Платно за скачане	1	1	
6	19000636	19000637	Протектор за пружините	1	1	
7	19000530	19000530	Пружина	54	72	
8	19000532	19000532	Инструмент за опъване	1	1	
9	19000646	19000646	Стълба	1	1	
10	19000638	19000639	Предпазна мрежа	1	1	Кутия 2
11	19000626	19000618 - 9x	Прът на стоманения обръч	8	10	
		19000767 - 1x				
12	19000616	19000616	Съединител на стоманения обръч	8	10	
13	19000545	19000546	Въже за закрепване	1	1	
14	19000551	19000551	Пластмасов държач на обръча	6	8	
15	19000789	19000789	Горен прът на предпазната мрежа	6	8	
16	-	-	Среден прът на предпазната мрежа	0	0	
17	19000792	19000792	Долен прът на предпазната мрежа	6	8	
18	19000699	19000699	Горен ръкав от пяна	6	8	
19	-	-	Среден ръкав от пяна	0	0	
	19000682	19000682	Долен ръкав от пяна	6	8	
20	19000778	19000778	PVC ръкав	6	8	
21	19000614	19000614	U-скоба с винт	12	16	
22	19000534	19000534	Болтове за предпазната мрежа	12	16	
23	19000848	19000848	Отвертка	1	1	



Внимание

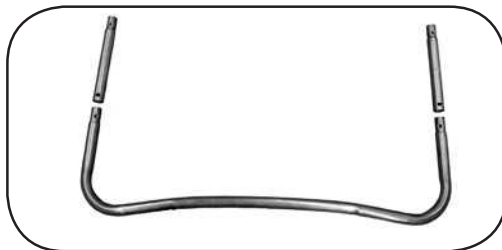
Преди сглобяването и употребата се запознайте с указанията в тази инструкция. Запазете инструкцията, в случай че информацията ви потрябва в бъдеще. Батутът трябва да се сглобява от най-малко двама възрастни според указанията за монтаж и преди първата употреба трябва да бъде проверен. Батутът трябва да стои на равна, твърда и нехлъзгава повърхност, иначе има опасност от преобръщане. Не бива да се поставя върху бетон, асфалт или други твърди повърхности, нито близо до други съоръжения (напр. детски басейн, люлки, пързалки, катерушки). Батутът не е предназначен за вграждане в терена. Не го поставяйте близо до електрически инсталации. Важно е на поне 2 m от батута да няма други конструкции или препятствия като ограда, гараж или къща. Уверете се също, че над батута няма клони, електрически проводници или нисък таван. След сглобяването проверете и затегнете всички връзки. Изхвърлете опаковката по подходящ начин. Не премествайте сглобения батут. Ако е наложително, нужна е помощ от 4 души. Винаги го пренасяйте в хоризонтално положение и след това го проверете. Батутът е предназначен само за употреба на открито и за лични (нетърговски) цели. При монтажа използвайте подходящи инструменти и работете внимателно с тях. Използвайте предпазни ръкавици.

УКАЗАНИЯ ЗА МОНТАЖ

BG

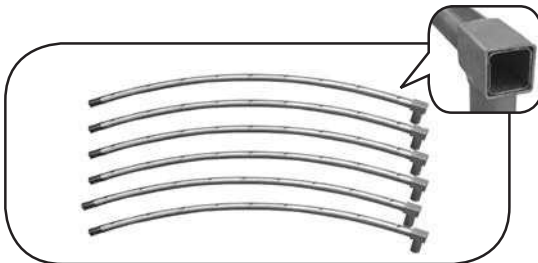
Стъпка 1

Поставете удължителите в U-образните крака. Уверете се, че отворите за U-скобите (№ 21) на отделните части съвпадат.



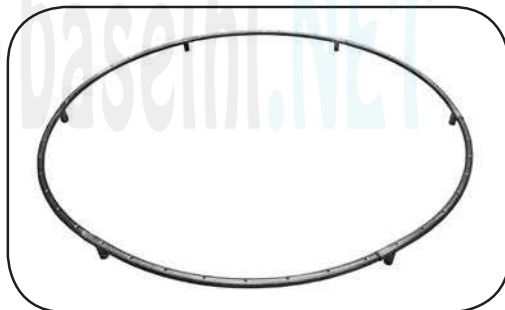
Стъпка 2

Поставете T-връзката на по-широкия край на тръбата на рамката. Проверете дали е поставена правилно.



Стъпка 3

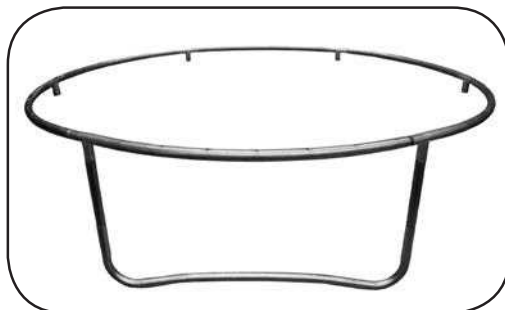
Свържете всички части на рамката в кръг. За последните две части е нужна помощ от втори човек, който да държи срещуположната страна на рамката, докато вие свързвате двата края на кръга.



Стъпка 4

Прикрепете краката, сглобени в стъпка 1, към рамката на батута. Ако рамката не се държи събрана и затова трудно прикрепяте краката, можете първо да закачите към нея платното за скачане с четири пружини на кръст (вж. стъпка 5).

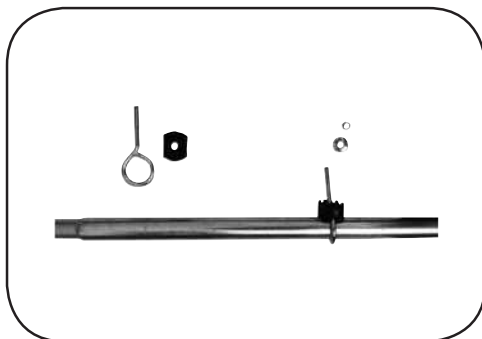
ВНИМАНИЕ: Краката не са симетрични (отворите за болтовете са съобразени със



извивката на рамката), затова ги поставете правилно и при нужда завъртете крака.

Стъпка 5

Към U-образните крака прикрепете долните пръти на предпазната мрежа с приложените скоби. Препоръчваме да затегнете скобите докрай едва след като батутът е сглобен напълно. На закрепения прът ръкавът от пяна е над горната скоба.



Стъпка 6

Платното за скачане се поставя с кръста/логото нагоре. Закачете първите четири пружини една срещу друга, така че да образуват кръст. Така платното се опъва равномерно. По същия начин поставете останалите пружини. **ВНИМАНИЕ:** За опъване на пружините използвайте инструмента от комплекта и пазете особено очите и ръцете си.



Стъпка 7

След опъването на всички пружини батутът трябва да изглежда като на снимката:



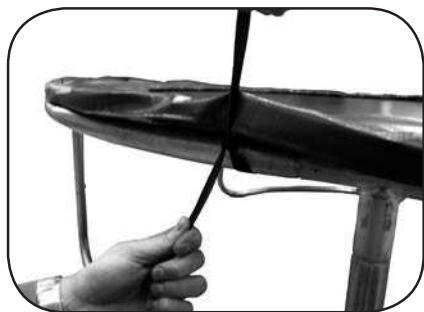
Стъпка 8

Поставете протектора по цялата обиколка на батута, така че пружините да са изцяло покрити.



Стъпка 9

Закрепете протектора за пружините с връзките.



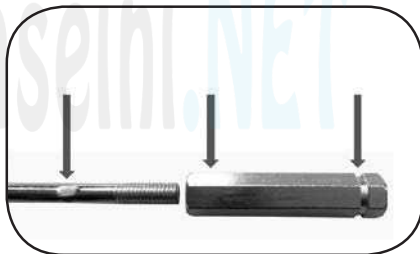
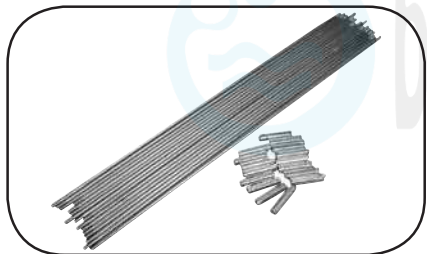
Стъпка 10

Разстелете равномерно предпазната мрежа върху платното, така че обшитата част да е отгоре.



Стъпка 11

Пригответе металните пръти за закрепване и опъване на предпазната мрежа. Съединете прътите със съединителите на обръча според маркираните прорези. Така се получават два дълги пръта, които се прекарват през обшивката по края на предпазната мрежа.



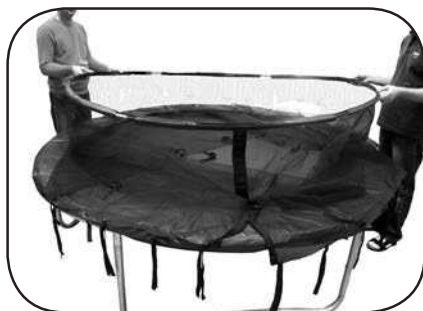
Стъпка 12

Като съедините всички пръти, се получава обръч, който укрепва горния край на предпазната мрежа.



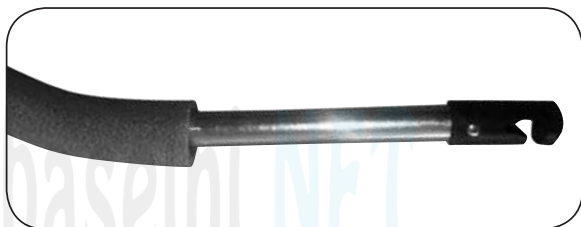
Стъпка 13

Така изглежда предпазната мрежа с поставения обръч, готова за монтаж.



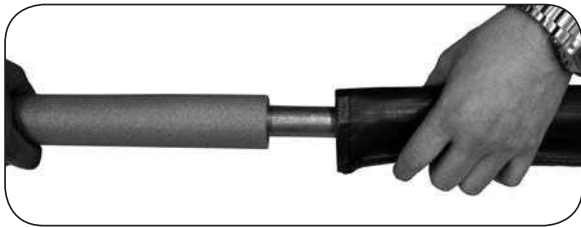
Стъпка 14

На края на горния прът на предпазната мрежа поставете държачите на обръча – внимавайте за посоката им. Мястото, където се захваща обръчът на мрежата, трябва да е отвън.



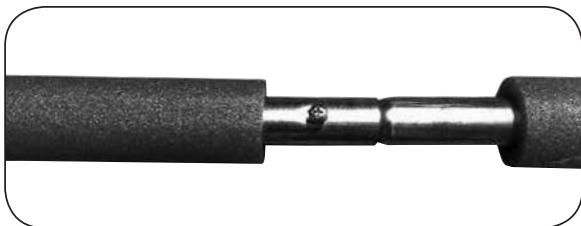
Стъпка 15

На пръта с пяната поставете предпазния ръкав с по-широкия отвор откъм държача на обръча, така че от другия край да остане достъп до отвора за болта.



Стъпка 16

Закрепете с болт горната част на пръта към долната. Изтеглете ръкавите докрай надолу, така че да покрият цялата дължина на прътите.



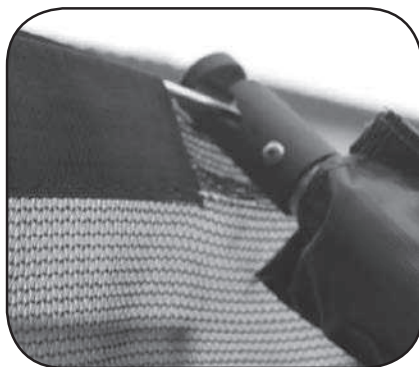
Стъпка 17

След монтажа батутът трябва да изглежда като на снимката.



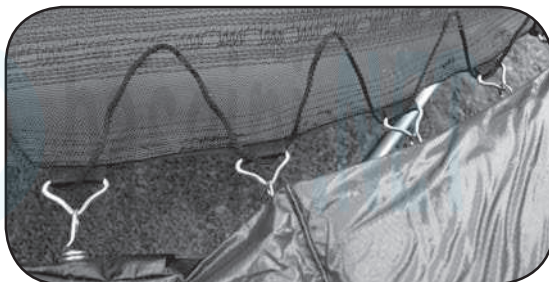
Стъпка 18

С помощта на втори човек повдигнете предпазната мрежа с обръча и постепенно закрепете обръча в държачите.



Стъпка 19

Прекарайте въжето за закрепване последователно през халките на платното и отворите на предпазната мрежа. След това проверете всички връзки, затегнете ги и завържете краищата на въжето на възел, за да не се разхлаби мрежата.



Стъпка 20

Батутът е сглобен. Обезопасете конструкцията с комплект за закотвяне (не е включен) срещу атмосферни влияния и нежелано преместване.



Поздравления, батутът ви вече е готов за употреба.

Преди да използвате батута, се посъветвайте с лекар дали тази дейност е подходяща и безопасна за вас.

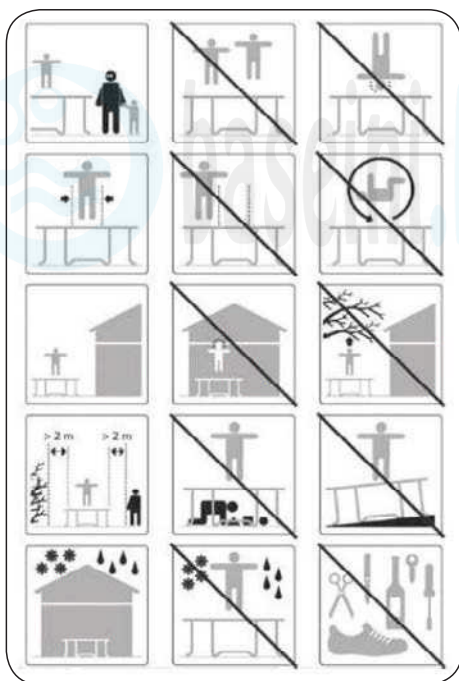
Проверявайте батута преди всяка употреба. Обръщайте специално внимание на платното за скачане и на липсващи или разхлабени части. При нужда затегнете разхлабените части. Проверете дали всички пружинни връзки (фиксиращите щифтове) са здрави и дали не могат да се разхлабят по време на игра. Проверете всички протектори и острите ръбове. Ако е нужно, съответните части трябва да се сменят.

- На батута може да скача само 1 човек.
- Забранени са салта, превъртаня и кълбета. Може да се стигне до тежко нараняване или дори смърт.
- Собственикът на батута или надзираващото лице носят пълна отговорност за правилното му използване от всички потребители.
- Ако не можете да осигурите надзор, не използвайте батута.
- Надзираващото лице отговаря за поставянето върху батута на предпазната табела от тази инструкция. То трябва и да осигури всички да се запознаят с правилата за безопасно движение на батута.
- Надзор е нужен винаги, независимо от възрастта и опита на потребителя.
- Когато не използвате батута, затворете предпазната мрежа с ципа и катарамите и приберете стълбата на безопасно място.
- Теглото на потребителя не бива да надвишава допустимото за батута: за батут от 305 до 366 cm = 150 kg
- Неспазването на правилата за безопасност може да причини тежки травми.
- Запознайте се с техниката на скачане и с поведението на платното. Контролирайте тялото си през цялото време.
- Не скачайте нарочно в предпазната мрежа.
- Свалете дрехите с кукички и остри краища.
- Не яжте, докато скачате.
- Скачайте без обувки.
- Не скачайте върху протектора на пружините – може да се скъса.
- Не се хващайте за протектора на пружините и не стъпвайте на пружините.
- Не скачайте на батута от високо и не скачайте от батута на земята.
- Преди да се качите на батута, извадете всичко от джобовете си.
- Докато скачате, не дръжте нищо в устата или в ръцете си.
- Батутът е предназначен за възрастни и деца над 3 години.
- Помагайте на малките деца при качване и слизане от батута.
- След монтажа проверете дали всички пружини са здраво закачени за рамката и дали предпазното въже на мрежата е правилно прекарано и завързано.
- Пружините трябва да са изцяло покрити.
- Стабилността се повишава, като поставите чували с пясък върху краката.
- След пълна проверка на всички връзки скачайте в средата на батута около 5 минути. След това проверете отново. Ако всичко е наред, батутът е готов за употреба.



Внимание

- Макс. 150 kg
- Не бива да скача повече от един човек. Опасност от сблъсък.
- Скачайте без обувки.
- Не използвайте платното, когато е мокро.
- Преди скачане изпразнете джобовете си, ръцете да са свободни.
- Скачайте винаги в средата на платното.
- Не яжте, докато скачате.
- Не скачайте от батута на земята.
- Ограничете времето на непрекъснато скачане (правете редовни почивки).
- Преди скачане винаги затваряйте входа на мрежата.
- Не използвайте батута при силен вятър и го обезопасете.
- Не използвайте при лошо осветление или ако под батута има предмети или хора.
- Не използвайте при бременност или високо кръвно налягане, нито под въздействие на вещества, които влияят на реакциите, пространственото зрение и координацията.
- Само за употреба на открито.
- Батутът не е предназначен за вграждане в терена.



На батута скача само 1 човек. Повече хора увеличават риска от травми.

Забранени са салта, превъртания и кълбета. Може да се стигне до тежко нараняване или дори смърт.





Грижа за батута – поддръжка

Батутът и частите му трябва да се проверяват в началото на всеки сезон и след това редовно, особено основните части (рамка, пружини, платно за скачане, протектори и предпазна мрежа), иначе батутът може да стане опасен.

- проверете затягането на всички болтове и гайки и при нужда ги затегнете
- проверете дали всички пружинни връзки (фиксиращите щифтове) са здрави и не могат да се разхлабят по време на игра
- проверете всички протектори, подложки, предпазната мрежа и меките повърхности за дефекти и при нужда ги сменете
- спазвайте указанията за поддръжка

Снегът може да повреди батута. Препоръчваме да почиствате снега и да прибирате платното и предпазната мрежа на закрито. При силен вятър и дъжд обезопасете батута чрез закотвяне или го разгلوبете и приберете на безопасно място. Закотвянето трябва да обхваща както горната, така и долната част на батута. При силен до екстремнен вятър или внезапни пориви закотвянето може да не е ефективно. Когато се очаква силен вятър, препоръчваме да свалите предпазната мрежа и допълнително да обезопасите батута (напр. с бетонни блокове на краката). Ремонти могат да извършват само квалифицирани лица с оригинални резервни части. Неправилната намеса може да съкрати живота на батута. През по-студените и дъждовни месеци съхранявайте батута на място, където няма да е изложен на високи или ниски температури и на слънце. Ако няма да го използвате дълго време, го разгلوبете и приберете. Животът на рамката се удължава, като я смажете, напр. с вазелин или друга смазка. Не забравяйте отворите, пружините и местата на свързване. Почиствайте батута само с влажна кърпа, без химикали или абразивни препарати. Слънцето, дъждът, снегът и екстремните температури намаляват с времето здравината на тези части.

Предпазна мрежа

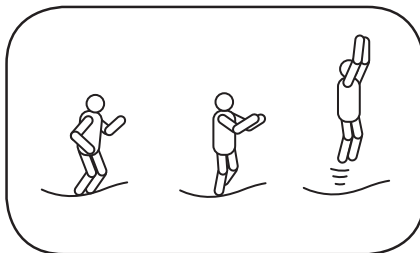
- Не скачайте в предпазната мрежа.
- Не се катерете по мрежата и не пропълзявайте под нея.
- Преди всяка употреба проверявайте предпазната мрежа за повреди. Ако е повредена, не използвайте батута.
- Преди употреба ципът на входа трябва да е затворен докрай и закопчан с катарамите.
- Мрежата трябва да се сменя на всеки 2 години.

Основни техники на скачане

Старайте се винаги да се приземявате на мястото, от което сте се отблъснали. Скачайте винаги в средата на батута. Неправилната техника на скачане може да доведе до нараняване, затова прочетете внимателно следващия раздел. Ограничавайте продължителността на скачането (правете редовни почивки).

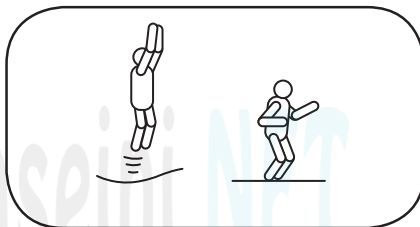
Основен скок

- начало: прави, краката на ширината на раменете, поглед към платното
- замахнете с ръце напред и ги завъртете нагоре
- във въздуха съберете стъпалата
- при приземяване краката отново са на ширината на раменете



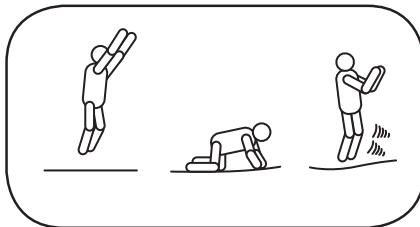
Прекъсване на скока

- ако скачащият загуби контрол, така може да си го възвърне
- започнете с основен скок, но при приземяване оставете коленете свити – така прекъсвате скока



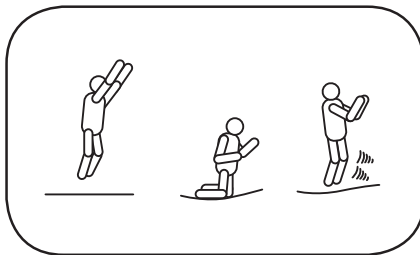
Скок на ръце и колене

- започнете с нисък, контролиран основен скок
- приземете се на ръцете и коленете, гърбът е изправен
- при приземяване на четири крака внимавайте, височината не е важна



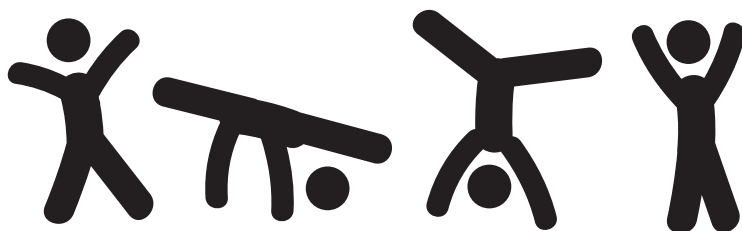
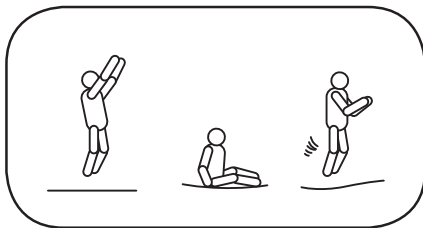
Скок на колене

- започнете с нисък, контролиран основен скок
- приземете се на колене, като държите гърба изправен и пазите равновесие с ръцете
- отскочете обратно в изходно положение, като замахнете с ръце нагоре



Скок в седеж

- приземете се в седеж с изпънати крака
- поставете ръцете до ханша
- с помощта на ръцете се върнете в изправено положение



Предпазна табела – внимание

- Макс. 150 kg
- Не бива да скача повече от един човек. Опасност от сблъсък.
- Необходим е надзор от възрастен.
- Не правете салта, превъртания, кълбета и други рискови скокове.
- Прочетете инструкцията.
- Преди скачане винаги затваряйте входа на мрежата.
- Мрежата трябва да се сменя на всеки 2 години.
- Само за употреба на открито.
- Не е подходящ за деца под 36 месеца.

ДИСТРИБУТОР:

**MOUNTFIELD A.S., MIROŠOVICKÁ 697, 251 64 MNICHOVICE,
TEL: 327 777 111, WWW.MOUNTFIELD.CZ**

Гаранционни условия

BG

- Батутът е изработен от висококачествени материали. Всички части са проверени и са без дефекти.
- Гаранцията е валидна две години от датата на покупката. Запазете всички документи за покупката заедно с инструкцията. Документът за покупка се изисква при предявяване на гаранционни претенции.
- Рекламациите на стоки се уреждат от законодателството на Чешката република.
- Гаранцията покрива всички дефекти, причинени от производствена грешка или дефект в материала, които влияят на функционирането.
- След покупката купувачът трябва да провери дали транспортната опаковка не е нарушена и дали няма повредени части. Ако откриете дефект, незабавно уведомете продавача.
- Ако батутът има видими дефекти, които се проявят веднага след пускането му в употреба и поради които не може да се използва, купувачът трябва незабавно да предяви рекламация.
- При дефект на отделни части на батута рекламирайте само дефектната част с ясно отбелязано място на повредата.



Гаранцията не покрива

- Износване вследствие на неправилен монтаж, неправилна употреба или неправилно съхранение.
- Нормално износване, съответстващо на характера и продължителността на употреба.
- Дефекти, причинени от механична повреда.
- Дефекти, причинени от природни стихии.
- Дефекти от използване на нестандартни средства и неподходящи почистващи препарати.
- Естествена загуба на цвета под въздействието на слънчевата светлина.
- Деформации вследствие на нестабилна или неподготвена основа.
- Конструкцията и стълбата не са от неръждаема стомана и под въздействие на влагата може да се появи корозия. Гаранцията не покрива евентуална корозия на стоманената конструкция или стълбата.

БЕЗОПАСНОСТ
ПРОВЕРЕНА

Intertek

